371R1516

17.7.71 'Επίσημη 'Εφημερίδα τῶν Εὐρωπαϊκῶν Κοινοτήτων 'Αριθ. N 160/1

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΟΚ) ἀριθ. 1516/71 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

τῆς 12ης 'Ιουλίου 1971

περί καθιερώσεως καθεστῶτος ἐνισχύσεως γιά τούς βαμβακόσπορους

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

"Εχοντας ὑπόψη:

τή συνθήκη περί ἱδρύσεως τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος, καί ἰδίως τό ἄρθρο 43,

τήν πρόταση τῆς 'Επιτροπῆς,

τή γνώμη τῆς Συνελεύσεως(1),

'Εκτιμώντας:

ὅτι ὁ κανονισμός ἀριθ. 136/66/ΕΟΚ τοῦ Συμβουλίου τῆς 22ας Σεπτεμβρίου 1966 περί δημιουργίας κοινῆς ὀργανώσεως ἀγορᾶς στόν τομέα τῶν λιπαρῶν οὐσιῶν(2), ὅπως τροποποιήθηκε τελευταῖα ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 2554/70(3), προσδιορίζει τά μέτρα πού διέπουν τίς συναλλαγές βαμβακοσπόρου χωρίς, ὡστόσο, νά προβλέπει μέτρα στηρίξεως στό ἐσωτερικό τῆς Κοινότητος· ὅτι ἡ παραγωγή βαμβακοσπόρων ἔχει ἐν τούτοις ἰδιαίτερη σπουδαιότητα στή γεωργική οἰκονομία ὁρισμένων περιοχῶν τῆς Κοινότητος· ὅτι ἡ παραγωγή αὐτή ἀντιπροσωπεύει σημαντικό τμῆμα τοῦ εἰσοδήματος τῶν γεωργῶν τῶν περιοχῶν αὐτῶν· ὅτι, συνεπῶς, πρέπει νά καθιερωθεῖ καθεστώς ἐνισχύσεως δυνάμενο νά συντελεῖ στήν ἐξασφάλιση δικαίου εἰσοδήματος στούς ἐνδιαφερόμενους παραγωγούς·

ὅτι εἶναι ἀναγκαῖο, γιά τό σκοπό αὐτόν, νά χορηγεῖται ἡ κοινοτική αὐτή ἐνίσχυση σέ ἀντικατάσταση κάθε ἐθνικοῦ καθεστῶτος ἐνισχύσεως· ὅτι πρέπει, γιά τήν ἁπλοποίηση τῆς ἐφαρμογῆς τοῦ καθεστῶτος αὐτοῦ νά προβλεφθεῖ γιά τήν ἐνίσχυση αὐτή σύστημα κατ' ἀποκοπή καθορισμοῦ ἀνά ἑκτάριο·

ὅτι πρέπει νά προβλεφθεῖ ἡ οἰκονομική εὐθύνη τῆς Κοινότητος γιά τίς δαπάνες στίς ὁποῖες ὑποβάλλονται τά Κράτη μέλη ἀπό τίς ὑποχρεώσεις πού ἀπορρέουν ἀπό τήν ἐφαρμογή τοῦ παρόντος κανονισμοῦ, σύμφωνα μέ τίς κανονιστικές διατάξεις περί χρηματοδοτήσεως τῆς κοινῆς γεωργικῆς πολιτικῆς,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

"Αρθρο 1

1. 'Από τήν περίοδο ἐμπορίας 1971/1972, καθιερώνεται ἐνίσχυση γιά τό βαμβακόσπορο πού ὑπάγεται στήν κλάση 12.01 τοῦ Κοινοῦ Δασμολογίου καί παράγεται στήν Κοινότητα.

'Η ἐνίσχυση αὐτή, ἐνιαίου ὕψους σέ ὅλη τήν Κοινότητα, καθορίζεται κατ' ἔτος, πρό τῆς 1ης Αὐγούστου, γιά τήν περίοδο ἐμπορίας πού ἀρχίζει τό ἑπόμενο ἔτος.

'Εν τούτοις, τό ὕψος τῆς ἐνισχύσεως γιά τήν περίοδο ἐμπορίας 1971/1972 καθορίζεται πρό τῆς 15ης 'Οκτωβρίου 1971.

2. Τό ποσό τῆς ἐνισχύσεως καθορίζεται ἀνά ἑκτάριο σπαρθείσης καί συγκομισθείσης ἐκτάσεως ἔτσι ὥστε νά συντελεῖ στήν ἐξασφάλιση δικαίου εἰσοδήματος στόν παραγωγό, λαμβανομένης ὑπόψη τῆς καταστάσεως τῆς ἀγορᾶς καί τῆς προβλεπόμενης ἐξελίξεώς της.

3. Τό ποσό τῆς ἐνισχύσεως καθορίζεται σύμφωνα μέ τή διαδικασία πού προβλέπεται στό ἄρθρο 43 παράγραφος 2 τῆς συνθήκης.

4. Τό Συμβούλιο, προτάσει τῆς 'Επιτροπῆς, σύμφωνα μέ τή διαδικασία ψηφοφορίας πού προβλέπεται στό ἄρθρο 43 παράγραφος 2 τῆς συνθήκης, θεσπίζει τούς γενικούς κανόνες ἐφαρμογῆς τοῦ παρόντος ἄρθρου.

5. Οἱ λεπτομέρειες ἐφαρμογῆς τοῦ παρόντος ἄρθρου θεσπίζονται σύμφωνα μέ τή διαδικασία πού προβλέπεται στό ἄρθρο 38 τοῦ κανονισμοῦ ἀριθ. 136/66/ΕΟΚ.

"Αρθρο 2

'Η περίοδος ἐμπορίας γιά τόν βαμβακόσπορο ἀρχίζει τήν 1η Αὐγούστου κάθε ἔτους καί λήγει τήν 31η 'Ιουλίου τοῦ ἑπομένου ἔτους.

"Αρθρο 3

Τά Κράτη μέλη καί ἡ 'Επιτροπή ἀνακοινώνουν ἀμοι-

(1) ΕΕ ἀριθ. A 66 τῆς 1.7.1971, σ. 33.
(2) ΕΕ ἀριθ. 172 τῆς 30.9.1966, σ. 3025/66.
(3) ΕΕ ἀριθ. N 275 τῆς 19.12.1970, σ. 5.

θαῖα τά ἀναγκαῖα στοιχεῖα γιά τήν ἐφαρμογή τοῦ παρόντος κανονισμοῦ. Τά στοιχεῖα αὐτά καθορίζονται σύμφωνα μέ τή διαδικασία πού προβλέπεται στό ἄρθρο 38 τοῦ κανονισμοῦ ἀριθ. 136/66/ΕΟΚ. Οἱ λεπτομέρειες ἀνακοινώσεως καί διαδόσεως τῶν στοιχείων αὐτῶν θεσπίζονται σύμφωνα μέ τήν ἴδια διαδικασία.

Ἄρθρο 4

Οἱ κανονιστικές διατάξεις περί χρηματοδοτήσεως τῆς κοινῆς γεωργικῆς πολιτικῆς ἐφαρμόζονται στό καθεστώς ἐνισχύσεως πού ἀναφέρεται στό ἄρθρο 1 ἀπό τήν 1η Αὐγούστου 1971.

Ὁ παρών κανονισμός εἶναι δεσμευτικός ὡς πρός ὅλα τά μέρη του καί ἰσχύει ἄμεσα σέ κάθε Κράτος μέλος.

Ἔγινε στίς Βρυξέλλες, στίς 12 Ἰουλίου 1971.

Γιά τό Συμβούλιο

Ὁ Πρόεδρος

M. PEDINI